



人权理事会

第五十三届会议

2023 年 6 月 19 日至 7 月 14 日

议程项目 10

技术援助和能力建设

阿尔巴尼亚*、安道尔*、澳大利亚*、奥地利*、比利时、巴西*、保加利亚*、加拿大*、智利、哥伦比亚*、哥斯达黎加、克罗地亚*、塞浦路斯*、丹麦*、厄瓜多尔*、爱沙尼亚*、法国、德国、希腊*、冰岛*、爱尔兰*、意大利*、拉脱维亚*、立陶宛、卢森堡、马耳他*、黑山、荷兰王国*、新西兰*、挪威*、巴拉圭、葡萄牙*、罗马尼亚、斯洛文尼亚*、西班牙*、瑞典*、瑞士*、大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国：订正决议草案

53/... 加强哥伦比亚人权领域的技术合作和能力建设，以执行澄清真相、共存和防止重陷冲突委员会的建议

人权理事会，

遵循《联合国宪章》的原则和宗旨，

回顾《世界人权宣言》、《公民及政治权利国际公约》、《经济社会文化权利国际公约》、《消除对妇女一切形式歧视公约》、《儿童权利公约》及其任择议定书、《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》、《残疾人权利公约》、《消除一切形式种族歧视国际公约》、《保护所有人免遭强迫失踪国际公约》以及其他相关国际人权公约和文书，

认识到哥伦比亚以及整个拉丁美洲和加勒比区域致力于在人人享有平等权利、经济公平和社会正义的基础上努力巩固永久和平，

强调各国在尊重、保护和实现人权方面负有首要责任，

认识到民间社会和人权维护者在促进和保护所有人的一切人权方面发挥的积极作用，

又认识到哥伦比亚政府实行与国际人权组织和实体合作与协作的政策，应人权委员会 1996 年 4 月 23 日的请求，联合国人权事务高级专员经哥伦比亚政府批准，于 1997 年在哥伦比亚设立了一个常设办事处，具有监测和技术援助功能，

* 非人权理事会成员国。



欢迎哥伦比亚政府与高级专员于 2023 年 1 月签署新的东道国协定，将办事处在哥伦比亚的存在至少延长至 2032 年，

认识到哥伦比亚致力于实现和平，于 2016 年 11 月哥伦比亚政府与哥伦比亚革命武装力量——人民军签署的《结束冲突和建设稳定持久和平的最终协议》，并铭记和平协议赋予联合国人权事务高级专员办事处的职能，除此之外，其职能还包括监督和技术援助职能，这些职能载于人权委员会 1996 年 4 月 23 日所规定的任务和 2023 年 1 月签署的东道国协定，以大会 1993 年 12 月 20 日第 48/141 号决议规定的高级专员办事处的全球任务为依据，

铭记联合国系统在该国的现有机构和任务的重要性，需要避免它们职能的重复或重叠，并确保相辅相成，

考虑到包括民间社会在内的国际社会的支持，对哥伦比亚充分执行和平协议所有规定，包括通过高级专员办事处的技术援助与合作执行这些规定的努力非常重要，

肯定联合国哥伦比亚核查团所进行的重要工作，核查团的任务由安全理事会 2017 年 7 月 10 日第 2366(2017)号决议规定并由 2023 年 1 月 11 日第 2673(2023)号决议延期，适当注意到秘书长关于核查团的报告¹中提到执行和平协议的障碍，

又肯定美洲国家组织哥伦比亚支助和平进程特派团继续提供支助，配合在受国内武装冲突、有组织犯罪和不平等影响最严重的领土上开展的和平努力，

认识到和平谈判东道国以及 2012 年 10 月 18 日在奥斯陆开始并于 2016 年 11 月 12 日在哈瓦那与哥伦比亚革命武装力量——人民军达成和平协议的和平进程的担保国和观察员国发挥的重要作用，以及所有担保国和观察员国在同民族解放军的和平谈判中给予的宝贵支持，

又认识到澄清真相、共存和防止重陷冲突委员会开展工作，查明和澄清在哥伦比亚武装冲突中侵犯人权和严重违反国际人道法行为的模式和原因，促进承认受害者和保证不再发生，并促进共存，

强调需要确保充分执行澄清真相、共存和防止重陷冲突委员会在其 2022 年 6 月发表的最后报告中提出的建议，这是全面履行和平协议的一个重要工具，

注意到高级专员在其关于哥伦比亚人权状况的报告²中报告说，武装行为体在农村地区和一些城市中心实施的暴力，包括性暴力和性别暴力、造成的流离失所和实施的监禁，对人权维护者、环境活动人士、社会领袖、土著人民、地方社区、非洲人后裔、农民领袖和和平协议签字人、妇女和女童以及因性取向和性别认同而遭受暴力的人的影响特别大，

重申人权维护者在为处境最脆弱的人代言方面发挥着至关重要的作用，强调必须协助政府执行保护人权维护者的政策，

强调哥伦比亚政府重视在受暴力影响地区加强法治和参与式发展，特别是加强国家民事机构，打击腐败和勾结，根据可衡量的客观指标改革安全部门，有效促进协调地方、区域和国家各级应对冲突和暴力的行动，

¹ S/2023/222.

² A/HRC/52/25.

又强调必须在和平特别司法管辖机制继续推进责任确认进程，这对于追究责任和打击有罪不罚现象以及保障受害者权利和保证不再发生至关重要，

1. 请联合国人权事务高级专员办事处向国家和地方主管机构及其他相关行为体提供并加强技术援助和能力建设并为此提供额外的专项资源，期限为两年，可再延长，以协助哥伦比亚执行澄清真相、共存和防止重陷冲突委员会提出的建议，在调查侵犯和践踏人权行为、违反国际人道法行为和腐败行为、人权和安全部门改革、保护社会领袖和人权维护者以及界定和制定促进和平文化的公共政策等领域，特别关注受害者，并采用考虑到族裔血统及各族裔血统的不同需要的性别视角；

2. 请高级专员向人权理事会第五十六届和第五十九届会议上介绍关于上段所述主题的报告，随后举行互动对话；

3. 又请高级专员从速任命一名国际人权专家，负责查明和核实执行 2016 年和平协议的障碍，特别是和平特别司法管辖机制 2023 年 3 月公开宣布的障碍以及 2023 年 4 月 13 日提交安全理事会的秘书长关于联合国哥伦比亚核查团的报告³中提到的障碍，并指出这些障碍对充分享有国际法规定的人权的影响，以及《哥伦比亚政治宪法》所载的国家规定的和平权，并提出有助于克服这些问题的建议；

4. 请高级专员指定的国际人权专家在 2023 年底前向人权理事会提交一份报告，并在理事会第五十五届会议上介绍该报告，随后举行互动对话；

5. 请秘书长向高级专员办事处提供提供这种技术援助和执行本决议所需的一切资源；

6. 决定继续处理此事。

³ S/2023/222.